



ECOLAB S.A.

FABRICACION, IMPORTACION, EXPORTACION, DISTRIBUCION, COMPRA Y VENTA DE DETERGENTES, DESINFECTANTES Y PRODUCTOS QUIMICOS; DE EQUIPOS, MAQUINARIAS, ARTICULOS Y ACCESORIOS DE LIMPIEZA DESTRUCCION DE PLAGAS, PULVERIZACIONES, FUMIGACIONES U OTRAS

R.U.T.: 96.604.460-8

GUIA DE DESPACHO ELECTRONICA N° 655818

S.I.I. - SANTIAGO ORIENTE

Casa Matriz: Av. Isidora Goyenechea # 2800, Piso 11, Oficina 1102
Sucursales: Antofagasta, Hualpén, Osorno, Bodega
Juan Guttenberg 452 Galpón 16 - Fonos: 232 189 - 231525
Marco Polo 9038 Local 7 Parque Indus. San Andrés
Fono: 248 4000
Manuel Rodríguez 1849 - Fono: 235 718
Camino Renca Lampa #S/N, Comuna Lampa, Ciudad Santiago

Table with customer and vendor information including NOMBRE, R.U.T., GIRO, DIRECCION, COMUNA, CIUDAD, FONONO, COD. CLIENTE, FECHA EMISION, FECHA VENC., NOTA PEDIDO, ORD. COMPRA, COBRADOR, VEND., and NOMBRE VENDEDOR.

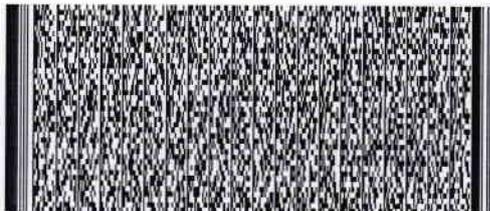
Main product table with columns: CODIGO, DESCRIPCION DE PRODUCTO, ENV., U/M, CANTIDAD, P. UNITARIO, % DSCTO., MONTO DSCTO., VALOR. Includes rows for CAR COAT, QUIK FILL, and POLYSHIELD.

Summary row: % DSCTO., MONTO DESCTO., MONTO NETO: 228.860, IVA 19 %: 43.483, MONTO TOTAL: 272.343

DESPACHO A : DIEGO DE ALMAGRO 1813
COMUNA : RANCAGUA
TIPO DESP. : DESPACHO POR CUENTA DEL EMISOR
OBS / DESP : COMERCIAL SERPAN LTDA - RANCAGUA
IGNACIO ZUNIGA 56934174934 L-V DE 09:00 A 18:00 HRS

ENTREGAR A : IGNACIO ZUNIGA
CIUDAD : RANCAGUA
TIPO TRASLADO: VENTA POR EFECTUAR

RECINTO: Economen Rancagua, FECHA: 12/06, NOMBRE: Jose Gonzalez, RUT: 1291014-2, FIRMA: [Signature]



Timbre Electrónico SII

Res. 94 del 2006 - Verifique documento: www.sii.cl

O / C



PATENTE: xxxx-00

Nombre Cliente : COMERCIAL SERPAN LTDA - RANCAGUA

FAVOR EXTENDER CHEQUE CRUZADO Y NOMINATIVO A ECOLAB SpA

CEDIBLE